

## ALBARRACIN OBJETIVO DE LA OFENSIVA REBELDE

### LAS FUERZAS LEALES SE VEN PRECISADAS A EVACUAR LA POBLACION DE FRIAS

Hendaya, 11. — UP. — De acuerdo con un comunicado oficial emitido por el cuartel general en Madrid, las fuerzas gubernistas en el sector de Albarracín se vieron obligadas a evacuar la población de Frias, a unas 35 kilómetros al suroeste de Albarracín, debido a un tremendo ataque nacionalista lanzado ayer. El comunicado agrega que los franquistas tuvieron numerosas bajas. Se insiste, de fuente nacionalista, que el general José Miaja irá al frente de Teruel y Albarracín para re-

organizar el ejército del gobierno que va de derrota a derrota en derrota en ese frente, donde existe el mayor peligro para las comunicaciones entre Valencia y Madrid. Debido al terrible calor se han paralizado las operaciones en la mayoría de los fre-

tes restantes, y los campesinos aseguran que ellos no recuerdan haber experimentado un calor tan sofocante en muchos años. La temperatura es de veinte grados Fahrenheit en la sombra en la región donde se ha construido las trincheras.

## 10 mil quintales de arroz recibirá mañana el Gobierno

Serán puestos en venta en la Fábrica Nacional de Licores a 30 céntimos la libra y en máximum de 5 libras a cada familia

Los 8 mil quintales de arroz importados anteriormente por el Gobierno con el propósito de abaratar el precio de este artículo de primera necesidad que se ha convertido ya en artículo de lujo, pues se vende de 45 a 50 céntimos la

libra, se agotaron rápidamente. Desde luego fueron unos pocos días los que el arroz estuvo a 30 cts. Naturalmente está carísimo y mientras no llega el producto de nuestras cosechas del invierno —(PASA a la Página OCHO)

## Un Centenario Glorioso

El día dos de Junio retropróximo, se celebró el cuarto centenario de la expedición de la Bula conocida con el nombre "Unigenitus" ... por medio de la cual el Pontífice Pablo III reconoció y proclamó la reacionalidad de los indígenas recién conquistados en América.

Para comprender la enorme significación que tuvo ese documento Pontificio, hay que tener en cuenta que en la historia de la humanidad siempre se ha observado que los pueblos más fuertes, más ricos y más sabios, han tratado de menospreciar a los más débiles, más pobres e ignorantes, llegando estos últimos a ser considerados por aquellos por una especie inferior y subordinada a la especie humana, de la que sólo se consideran participantes los grandes.

Por eso no es de extrañar que en la antigüedad se considerase la institución de la esclavitud, aun por filósofos de la talla de Aristóteles, como de Derecho Natural, y el esclavo era cosa o animal, sujeto al riguroso dominio de su amo, que podía disponer de él a su antojo.

El pueblo romano, que llegó a ser el más poderoso de la Historia Antigua, llamaba despectivamente

Pasa a la pág. 8.

## Hay abundancia de dólares en el mercado de divisas

El Gobierno podrá cumplir con los pagos de la deuda externa

El gobierno aumenta sus reservas de dólares para cumplir a fin del presente año con su obligación de amortizar y cancelar intereses de la deuda externa que en estos momentos es está arreglando con los acreedores de la Gran Bretaña.

En la calle hay abundancia de letras y el comercio regularmente está dando cumplimiento a

sus obligaciones. Tal abundancia de dólares debería haber influido en consejo directivo del banco nacional a bajar unos puntos la cotización del dólar en relación con nuestra moneda, lo que extraña no haya sido hecho. Sin embargo, los dueños de divisas en cuanto sospecharan de tal medida restringirían la entrega de su —(PASA a la página OCHO)

## EVACUACION DE LOS REFUGIADOS EN LA EMBAJADA

Chilena en Madrid se llevó a cabo esta mañana

LONDRES, 11 UP.—El secretario de la embajada chilena en esta capital, de la Huerta, salió de Londres a Madrid al medio día de hoy para acelerar la evacuación —(PASA a la página CINCO)

## La COSECHA de ARROZ en Guanacaste es abundante

## Inmediata iniciación de la campaña antituberculosa

## Fuertes Movimientos Las tropas nacionalistas hacia el norte

MADRID, 11. — Las autoridades nacionalistas informan de fuertes movimientos de tropas en el frente de Santander, y los gobiernistas están tomando precauciones especiales caso de avanzar los franquistas la intrrumpida ofensiva en las provincias del Cantábrico. Numerosos grupos de aviones han sido movilizados hacia el norte a fin de impedir que suceda lo mismo que cuando los nacionalistas capturaron la capital Bilbao en junio. En un fuerte combate aéreo acontecido en la región entre Santander y Torrelavega, los gobiernistas lograron derribar dos aparatos de —(PASA a la página 3)

400 escolares recibirán atención anualmente en la colonia de Coronado

Una vez sancionado por el Poder Ejecutivo el decreto del congreso que pone bajo el control directo de la secretaría de salubridad las actividades de la campaña antituberculosa, el Dr. Peña Chavarría dictó instrucciones a fin de que se inicien inmediatamente las actividades —(PASA a la página 7)

En la región de Santa Cruz hay que hacer una poda continua de espigas, para evitar el doblegamiento de las matas

Persona que nos merece todo crédito, nos informa que en la región de Guanacaste se prepara una de las mejores cosechas que se hayan recolectado en los últimos diez años.

Se nos cita el caso de Santa Cruz, en donde la fecundidad de la espiga es tanta que los agricultores se ven obligados a una poda continua para evitar el doblegamiento total de la mata, lo que acarrearía el "pudre" de toda la cosecha.

Es natural que el Gobierno debe estar enterado de la superabundancia de la cosecha del arroz invernal, y que, aun cuando se ha procedido en los últimos días a una nueva importación de ese cereal, la prudencia aconseja, no permitir

más importación, tomada en cuenta las posibilidad nacional, en el ramo de la agricultura que ahora nos ocupa.

El arroz guanacasteco deberá estar en el interior, en venta, dentro de un mes y debe ser vendido sin pérdida para los agricultores, pero a precios razonables, justos, al alcance de la multitud consumidora.

## NEGOCIANDOSE UN ESTADO HEBREO EN PALESTINA

Zurich, 11. — UP. — El congreso sionista votó por gran mayoría en favor de la autorización al comité ejecutivo para —(PASA a la Página OCHO)

"Hoy la fuerza de los hechos han puesto en la orden del día ese importantísimo y trascendental asunto, y no puedo, sin faltar a mis deberes de conciencia, dejar pasar esta oportunidad para coadyuvar con mi pequeño esfuerzo al noble fin que entraña aquel propósito.

En síntesis, pienso que el statu-quo en que nos encontramos, es la mejor arma de la desmoralización social: el hogar católico —por desgracia no todos— enseña a rezar y aun el sentimiento convencidamente religioso, pero hay que ir más allá: hay que sentir en público el orgullo, antes que la pena de una religión vergonzante. La escuela nos debe ese complemento".

Palabras del Regidor Lic. don Rafael Ortiz Céspedes, al plantear en el seno de la Municipalidad josefina una moción tendiente a excitar al Congreso, para que consecuente con el espíritu constitucional, con los derechos naturales del hombre y con el verdadero espíritu de la democracia, estableciese la enseñanza confesional, en la escuela de los costarricenses.—Huelga decir que la moción corrió pésima suerte ya que la mayoría municipal está formada por católicos «teóricos».

## HANKOW

## SE DIRIGE LA FUERZA ARMADA JAPONESA

Barcos de guerra nipones traen numerosos refuerzos a China

## INTENSIFICANSE LAS ACTIVIDADES BELICAS

CHANGPOING, 11 UP.— Diez mil tropas regulares del ejército de ocupación japonés comandadas por el teniente general Ishida han tomado posiciones en un —(Pasa a la pág. 8)

**El tercer aniversario del fallecimiento del R. P. D. Teodoro Gebrande, C. M.**



R. P. D. Teodoro Gebrande, C. M.

Mañana viernes, hará 3 años que el alma apostólica de nuestro muy amado maestro y generoso amigo, R. P. D. Teodoro Gebrande, salió de este mundo por el ascendente y luminoso camino de la fe, para comparecer ante el Trono de su Señor y recibir el premio que está destinado a los que, como él, supieron hacer de su vida un verdadero paradigma de piedad, de comprensión y de inquebrantable voluntad en las luchas santas de la Religión.

Por varios años ejerció el P. Gebrande la dirección de ese grupo escogido de los Caballeros de María, trabajando siempre, como el que más, por su engrandecimiento e impulsando con aquella energía y entusiasmo que él sabía poner en todas sus cosas, las actividades de las diferentes secciones de la Congregación Mariana, sobre todo las del Lazareto y las del Monumento a Cristo Rey en el Alto de Ochomogo, obras éstas en las que vivirá perpetuamente la memoria del P. Gebrande.

LA EPOCA renueva en este doloroso aniversario su sincera condolencia a los R. R. P. P. Paulinos y a los familiares del ilustre y recordado extinto, residentes en Alemania, así como a la Congregación Mariana de Caballeros.

**Necrológicas**

**Don Edgardo Yglesias B.**

El día 30 de Julio último se recibió en esta capital la triste noticia del fallecimiento del cumplido caballero don Edgardo Yglesias Bonilla, miembro de una distinguida familia de esta capital y jefe de un hogar honorable, fallecimiento acaecido en Rochester, Estados Unidos de Norte América, a donde había ido en busca de salud.

Este doloroso suceso ha causado profunda pena no sólo en San José sino también en Limón, en donde el señor Yglesias Bonilla desempeñaba la Gerencia de la Sucursal del Banco Nacional.

Damos nuestro sentido pésame a sus deudos, particularmente a su señora esposa doña Eliza Zeller de Yglesias y a sus hijitos, así como a sus hermanos don Rafael Yglesias y señora, y a don Víctor Manuel y don Lionel Yglesias Bonilla.

**Fallecimiento en el Perú**

El día 30 de Junio próximo pasado, falleció en la ciudad de Lima, República del Perú, según carta recientemente lle-

**Acción de gracias**

Doy gracias a San Bosco por haberme curado a una hermana.

María Jesús Flores  
Palmira-Guanacaste

**Crónica de Sociedad**

gada a sus familiares en esta capital, — la muy estimable y cristiana señora Doña María Torrielli viuda de Mendoza. LA EPOCA al consignar esta dolorosa noticia, desea la paz eterna al alma de la recordada anciana y envía su sincera condolencia a sus hijos Doña Catalina y Don Iséas Mendoza Torrielli y demás estimable familia residente en el Perú, así como a su hijo político Don Valentín Acedo Masís y a su nieto el joven José Abelardo Acedo Mendoza, residentes en esta ciudad.

**El sentido fallecimiento de Dña. Elemberta Flores viuda de González**



Dña. Elemberta Flores v. de González

El sábado en la noche falleció en la ciudad de Heredia la

muy distinguida matrona de aquella sociedad, doña Elemberta Flores v. de González, madre del señor ex-Presidente de la República Lic. don Alfredo González Flores, habiéndose celebrado sus funerales y entierro al día siguiente en la mañana, en medio de la más profunda y general consternación.

LA EPOCA envía su pésame muy sentido y respetuoso a sus hijos, a sus nietos, a su hermano el poeta don Luis R. Flores y a los demás miembros de la estimable familia doliente.

**Sensible fallecimiento**

Confortada con los santos sacramentos falleció en uno de los últimos días la muy estimable matrona doña Ester v. de Fauaz, de la honorable colonia libanesa, radicada en el país desde hacía cinco años.

Nuestro periódico al deplorar tan sensible fallecimiento, envía su más sentida condolencia a sus hijos don Elías Fauaz y Sra. y a sus nietos don Bajis Halabbi y Sra., don Miguel, don Teófilo y la Srta. Julia.

**Distinguidos viajeros**

Después de pasar unos días en Turubares ha regresado de nuevo a su Curato en Desamparados el virtuoso sacerdote don Rubén Odio Herrera.

Y el muy estimado Padre don Enrique Bolaños Quesada quien substituyó temporalmente al Padre Odio, vuelve otra vez a su Parroquia de San Pablo de Turubares.

Séanos ésta una grata oportunidad para enviar a los distinguidos y respetados amigos Pbro. Odio y Bolaños, nuestro atento saludo.

**Cumpleaños**

Celebra en esta fecha su cumpleaños la distinguida señorita Marta Ruiz-Campos, bien estimada por sus prendas personales.

Vaya para la gentil señorita nuestra cordial felicitación.

**Onomástico**

El martes día de San Lorenzo, celebró su onomástico el venerable sacerdote y celoso defensor de los derechos de Dios, R. P. D. Lorenzo de El Coro.

Con ese motivo nos es grato expresar nuestro respetuoso saludo haciendo votos por su bienestar.

**Ilustre viajero**

Hace algunos días ingresó a esta capital, procedente de Nicaragua, el M. I. señor Canónigo de la Catedral de León y Cura de la Parroquia de San Felipe, R. P. Jarquín, quien se hospeda en el Seminario.

El Padre Jarquín marchará en breve para Panamá en viaje de salud.

LA EPOCA saluda muy respetuosamente al ilustre viajero y hace votos porque este viaje le sea del todo provechoso para su quebrantada salud.

**Distinguido visitante**

Tuvimos el gusto de saludar en nuestras oficinas al R. P. Capuchino Fray Gabriel de Tarragón, quien partirá dentro de pocos días para el Guanacaste con el fin de tomar posesión de la Parroquia de Filadelfia, en donde ha sido nombrado como Cura recientemente.

Mucho han de esperar los feligreses de aquella Parroquia del celo, de la ciencia, de la virtud y de la actividad de este digno hijo de San Francisco a quien despedimos muy atentamente, deseándole los mejores éxitos en su nuevo trabajo.

**Nueva Religiosa Salesiana**

El 5 de los corrientes fue consagrada solemnemente la señorita Arabela Pereira Zúñiga, como nueva monjita de la orden salesiana y a quien se se impuso el nombre de Sor Claudina.

Es Sor Claudina nativa de Santo Domingo de Heredia e hija del cristiano hogar de don Juan José Pereira y su señora esposa doña Juanita Zúñiga de Pereira.

Al saludar muy respetuosamente a la nueva religiosa salesiana formulamos nuestra sincera felicitación tanto para ella como para sus dichosos papás, pidiendo a Dios le conceda los más copiosos frutos espirituales en las santas labores a que El la ha llamado.

**"Rosas de Nograria"**

A las múltiples manifestaciones y consideraciones que en días anteriores han venido haciéndose por la prensa toda del país, queremos unir las nuestras, que como preámbulo indiscutible llevan las más sinceras de las felicitaciones a los exquisitos autores de esta bella opereta nacional.

Julio Mata, compositor bien conocido entre nosotros ha sabido arrancar a los misterios del pentagrama los más sublimes secretos de intensa emoción en los bellos y ma-

**IN MEMORIAM**



Don Celso Alban Ortega fallecido en la ciudad de Puntarenas el 10 de Agosto de 1929

El martes 10 del corriente mes cumplió ocho años de haber fallecido en la ciudad de Puntarenas, el caballero don Celso Alban Ortega.

Para los que tuvimos el honor de llamarnos sus amigos, fue una pérdida irreparable, pues siempre encontramos en su exquisito don de gentes, y en su venero inagotable de conocimientos y larga experiencia de la vida, el consejo sano y oportuno.

Unía también a su cultura un temperamento fogoso y alegre, lo que lo hacía indispensable en la tertulia cordial y en la reunión familiar.

Con ese motivo se ofició el propio día martes, a las siete horas en la Iglesia de la Merced, una misa a su memoria con numerosa asistencia de amigos y familiares.

En este triste aniversario elevamos una plegaria por el descanso de su alma y renovamos nuestra condolencia a su estimable familia.

UN AMIGO

gestuosos acordes de todos y cada uno de sus números entre los que cabe destacar el grandioso prelude, el schottis y el dúo de la tiple y el baritono.

Florián Morel, autor del libreto, digno en absoluto de nuestras más sinceras felicitaciones, por cuanto el desarrollo de su argumento se desliza en un ambiente de completa moralidad y discreción. Sus pasajes, el léxico todo es propio de un escritor de altos vuelos, cual ya sabemos, bien sabido, que es el Licenciado Carlos Orozco Castro.

LA EPOCA, no puede dejar inadvertida esta singular manifestación de arte y gusto exquisito, que Julio Mata y Florián Morel han venido a proporcionarnos, aumentando de este modo y de modo especialísimo el caudal de producciones artísticas que día a día van poniendo a Costa Rica entre las naciones emotivas y productoras.

**Ayude en el plan de recolección de la Junta de Caridad**

Para que tengamos la clínica moderna de rayos X para el tratamiento del cáncer y las úlceras rebeldes

Teléfono de LA EPOCA

4062

El periódico católico

**Doloroso aniversario**



Doña Rafaela S. de Arias

que hemos sido destinados.

Ella era silenciosa y supo hacer de su hogar un templo; entonces, el gran corazón de madre crecía en virtud y no había, sino, en las palabras y en los hechos el movimiento de Dios.

Y cuando los años vinieron a doblegar su natural robusto, cuando el dolor asomó su divino reflejo, ella que había vivido los mejores días, en la Escuela de Jesús Crucificado, no tembló ante la enfermedad, sino que serenamente la aceptó y sufrió con alegría.

Y es que la caridad fue su ley. El absoluto negarse a sí mismo, que dice el Evangelio, la encontraba, ya próxima a partir a la gloria eterna, pura, con la pureza que da el sufrimiento bañado en agua del costado de Cristo.

Dos años han transcurrido desde aquel día doloroso pero colmado de esperanzas sobrenaturales para los que, hijos amantísimos, la vieron ascender sobre las nubes...

Dos años de lágrimas en que el recuerdo renovado a diario, no ha podido, ni podrá jamás menguar el amor, que ha de fulgurar, postrero, en la vida de los suyos, porque el recuerdo de una madre tan virtuosa quedó profundamente grabado en el alma de todos sus hijos.

Guardad, Señor, a los que nos precedieron y hacédeslos participantes de las delicias eternas!!

En un día como el de hoy, dos años atrás, una madre abnegada y santa, juntó a sus hijos en derredor de su lecho; les dió sus últimos consejos, que habían de ser norma segura en su vida, para alcanzar el bien y la paz, y luego, recogiendo como una ave; próxima a levantar el vuelo, selló sus labios y se extasió en el infinito.

Doña Rafaela Sánchez de Arias, he ahí el nombre de quien, llenó su misión de esposa y de madre, con el amor abnegado, la dulce piedad, la fuerte prudencia, de la mujer cristiana y convencida del fin superior a

# ECOS DEL HOGAR

Página a cargo de la señora Profesora  
señal ETILMA DE ROMERO

Las damas o señoras que deseen colaborar en esta  
sección, deben dirigir su correspondencia al  
APARTADO 974

## La popularidad y simpatía

Si se quiere ser popular y simpática a los demás, cultive sus oídos en lugar de su lengua. Aprenda a escuchar pacientemente los monólogos de los otros; las narraciones de sus penas, de sus dificultades o alegrías, los autoelogios y lucubraciones fantásticas que ellos mismos elaboraron para que usted les escuchara; pero no hable nunca de usted mismo; esto resulta cansado, antipático y de mal gusto.

Ria de los chistes de los demás, aunque los haya escuchado antes mil veces; maravílese de las gracias y prodigios de talento de los pequeños hijos de madres excesivamente cariñosas, que

se pasan la vida elogiándolos.

No hay sabiduría más valiosa, y más al alcance de todos los talentos, que el conocimiento de las debilidades de los demás; y una de estas debilidades, quizá la mayor de todas, es el interés que todos sentimos por nosotros mismos. De ahí que nos resulte tan aburrido escuchar a los demás, y tan interesante el escucharnos a nosotros mismos.

Otra de las cosas que más merman la popularidad de una persona, es la fea costumbre de «pedir prestado». No hay plaga social más desagradable que la de aquellos individuos que se pasan la vida solicitando préstamos de dinero que nunca pagan; o que «se prestan» el automóvil y lo devuelven con una salpicadera raspada, una defensa torcida o una llanta

porque son violentas, sarcásticas, faciturnas o irritables; que con un simple: «cero que no te importa, verdad?», se llevan su abrigo de noche, su cubi, su bastón o sus guantes, y se quedan con ellos: «Al fin y al cabo tú nunca usas esas cosas».

En verdad tuvo talento quien afirmó que: cuando se presta dinero a un amigo, se pierde el dinero... y el amigo.

Y finalmente, si quiere ser simpática, procure hacerse amable a los ojos de los demás. Hay un montón de hombres y mujeres muy cultas, muy inteligentes muy distinguidas, que sin embargo resultan imposibles de tratar, en extremo. Nadie se interesa por averiguar las bellezas que ocultan dentro del alma, porque recubriéndolas, hay una corteza demasiado amarilla. En cambio, todos tene-

# merecida Popularidad

Contra  
DOLORES  
y resfriados



**Instantina**  
ACCION ULTRA RAPIDA

Cada tableta envuelta herméticamente en celuloosa transparente

mos a nuestro alrededor alguna amiga o pariente, «buena para nada», que soportamos y que nos explota; y nosotros nos dejamos explotar con gusto sólo porque ella ha tenido el talento de ser dulce y amable.

## ¡Alajuela en marcha!

¡Los Padres Redentoristas siempre adelante!!

¡La Fe con OBRAS! Alajuela también comprende con el Apóstol Santiago la fuerza de esta expresión; solamente así puede explicarse la energía de buena voluntad que desarrollaron sus ciudadanos en torno a las obras en construcción del templo al Señor de Esquipulas, monumento de fe, antes que de arte y utilidades.

En las obras de Dios podemos repetir por millonésima vez, no es el primer elemento la plata; ha sido siempre antes la voluntad animada por la fe que penetra en el corazón de los creyentes y descubre los ricos hilos de sudor que saltan a la frente honrada del obrero católico, como veneros de plata que amalgaman en divina aleación el cemento y el hierro brutos, levantando los macizos muros de las Casas del Señor.

El día 2 de Agosto de 1937, se levantará colosal y magnífico a través de los tiempos y de las generaciones, que besen los muros del templo de Esquipulas de Alajuela, porque magnífica y colosal fue la obra que efectuaron en tan glorioso día muy cerca de quinientos trabajadores voluntarios de Alajuela y sus distritos así como también de San Antonio de Belén, vecinos de esta ciudad siempre gratos.

Era de ver la animación de las calles de la ciudad, desde las cinco de la mañana, surcadas por trabajadores voluntarios hacia la plazuela de La Agonía. Pareciera que marchaban a fiestas con los instrumentos del más honrado placer, el trabajo y lo, instrumentos del mismo, palas, zachos, picos, carretillos, baldes, paletas, cucharas de albañil, etc. Tan espontáneamente regalaban su esfuerzo, sudor y voluntad, que sólo Dios podrá pagarles.

Allí si que podía decirse que, BULLIA LA ANIMACION DEL TRABAJO, sin aflojar un instante hasta coronar la obra a las tres de la mañana siguiente,

es decir, veintidos horas seguidas de trabajo recio. Las autoridades civiles, militares y eclesiásticas, hasta el mismo Excmo. Sr. Nuncio Apostólico, que personalmente vinieron a presenciar y animar a los valientes obreros, quedaron asombradas de lo que sus ojos presenciaban, y subieron a lo alto de la azotea, chorreada de 54 mts. de larga, por 6 de ancha, lo que presupone 71 metros cúbicos de concreto.

NOTA SIMPATICA, la de los niños, esperanza del mañana. Se disputaban con animación, la pala, el balde, el carretillo, que subían rápidos por la rampa de 50 mts. de larga con un desnivel de ocho por ciento. No mentimos si aseguramos que hasta niños de 6 años pusieron su gota de sudor en tan magnífica obra, algunos ya mayorcitos juntaron sus gotas de sudor con el relente de la noche y de la mañana. No siempre estorban los niños; muchas veces el Señor sacó de ellos gloria y alabanza.

Los P. P. Redentoristas admirados y agradecidos suplican a Jesús Redentor, bendiga tanta voluntad, tanto esfuerzo y tantos sudores de todos y cada uno de los que trabajaron ese día 2 de Agosto en el chorreo de la azotea de la epístola del nuevo templo; así como también la generosidad de tantas señoras que se esmeraron en sus regalitos de sabrosas y aseadas tortillas, frijoles, tamales, dulce, café y demás donativos.

Esperar es que esta misma generosidad no disminuya antes bien crezca en la próxima ocasión que se presentará Dios primero, dentro de dos meses en el chorreo de la segunda azotea lateral del lado del evangelio.

Para terminar repetiré las palabras que a sus fieles repetía un sacerdote mientras construía su iglesia parroquial: «Levante-

## Una respuesta de mucha filosofía

Andando por los pueblos, de Santa Visita, celebraba la Santa Misa una mañana en uno de ellos con un auditorio de sólo cuatro niños, y dicho sea en honor de ellos, de una compostura y un recogimiento edificantes.

Terminada la misa llamo a los menudos fieles y les echó uno de esos sermoncitos, que un viejo cura llamaba de coyuntura:

—Ya he visto lo bien que sabéis estar en la iglesia oyendo la Santa Misa. ¿Venís muchas veces?

Con la más festiva y sincera de sus caras, como gozosos de echar un ratillo con su Obispo responden:

—Tos los días... ¡si acá ayudamos toas las Misas que hay, aquí!

—Muy bien, muy bien; yo me alegro mucho de saber que sois amantes de ese oficio de ángeles, pero me temo, me temo que algunas veces ayudando la Santa Misa, en lugar de estar como ángeles con las manitas juntas, los ojos mirando al Sacerdote o al altar bien puestecitos, estáis sentados sobre los talones, con las manos en los bolsillos o jugando con la campanilla o con otra cosa

cualquiera y con los ojos mirando hacia atrás y a todas menos al altar.

De los cuatro sermoneados, tres con sus gestos y sonrisas picarescas iban respondiendo: tiene usted mucha razón, pero el cuarto, con una cara de extrañeza e ingenuidad, me dice:

—Un servidó no hace eso entavía porque está empezando...

¡Porque está empezando!

¿Creeréis que me tuvo todo el día preocupado la razoncita del niño? ¡Porque estoy empezando no ayudo mal a Misa!, como si dijera: el hacer las cosas mal queda para los profesionales. Y me miraba a mí y miraba a mí alrededor y más lejos, y por todas partes encontraba confirmaciones de la filosofía del chiquito.

¡Qué lastima que, sobre todo en la vida espiritual, no seamos como el vino, que mientras más viejo más generoso es, sino que tengamos que dar la razón al dicho vulgar: ¡mientras más viejo... más pellejo!

† MANUEL GONZÁLEZ  
Obispo de Málaga

## Impresiones Falangistas

Las radiaciones que semanalmente se vienen verificando desde la Estación España todos los miércoles de 7 a 8 son un ejemplo de compañerismo y de unión, son además una muestra palpable de los adelantos que la FALANGE ESPAÑOLA de Costa Rica viene consiguiendo.

Queremos referirnos a la celebrada el último miércoles que resultó verdaderamente solemne, por cuyos motivos hemos de felicitar a la Jefatura de estos simpáticos falangistas.

Nos permitimos a nuestros lectores hacerles patente estas transmisiones y de manera especial a todos los simpatizantes de la causa nacionalista española y de las ideas de Falange Española.

Admirador

## Acción de gracias

Doy gracias a Santa María por un gran favor concedido.

María Engracia Camacho  
Guadalupe, Agosto de 1937.

## La Vida del Campo

Dame, Señor, para que en ella muera, una de esas casonas aldeanas, con portón blasonado y con ventanas, de poyos, y magnífica escalera. Con negros y altos techos de madera, arcones perfumados de manzanas, balaustres de piedra en las solanas, y el hórreo al pie, y el palomar, y la era. Dame un huerto con prodigios frutales y, sangrientos de rosas los rosales, donde cante una fuente alegre y sola. Dame un libro de poemas, un tintero, papel, café, cigarrillos, un frailerito y un perro que a mis pies mueva la cola.

ANTONIO REY SOTO

## ADAN y EVA

La hoja que acaricia al rasurar

Ahora nuevo modelo con ranura al centro

IMPORTADOR

J. M. ACUÑA

mos a Dios un templo acá en la tierra, y El, agradecido, nos preparará un trono en el cielo"

Corresponsal ad hoc

Para sus anuncios: LA EPOCA  
Periódico católico de gran circulación

En el tercer aniversario de la muerte del Padre Gebrande, C. M.

La Directiva de la Congregación Mariana de Caballeros invita atentamente a todos los Caballeros Marianos y en general a los amigos del recordado

Padre don Teodoro Gebrande, C. M. (que dé Dios goce)

a la Misa solemne de requiem, que con motivo del tercer aniversario de su muerte, se celebrará en la Capilla del Seminario, mañana viernes, a las 6.30 de la mañana.

# La República Española y la cuestión vasca

## Tercer artículo por el Jefe de Acción Popular GIL ROBLES

(Continuación)

Para llegar a la meta, el nacionalismo vasco tenía que recorrer varias etapas.

Ante todo, era preciso preparar el espíritu de los vascos con una intensa propaganda, encaminada a exaltar los valores raciales. Habría que llevar el ánimo de los campesinos de las cuatro provincias el convencimiento de que la raza vasca era, no sólo distinta de las demás que habitaban el territorio español, sino superior a todas, tanto en el orden físico, como en el intelectual y el moral. Había que hacer creer al vasco que era infinitamente superior a todos los españoles, y que la culpa de que su vida material no correspondiera a esa superioridad, era íntegra del Estado Español, que ahogaba el deseo de perfección de la raza vasca. Explotando su sentido particularista y el apego a la tierra natal, se dijo al campesino que no debía prestar el servicio militar fuera de los límites del País Vasco. Estimulando su egoísmo, se hizo creer al modesto labrador que la tierra que labraba no era suya porque el Estado Español no se lo permitía. Utilizando la escasa cultura del pueblo, se le aseguró que su caso era igual al de Cuba o Irlanda, que, por un esfuerzo heroico, comenzaron por afirmar su personalidad para luego conquistar la independencia.

Durante los años de la Monarquía, el nacionalismo separatista vasco no adoptó actitudes demasiado agresivas. Una casta de grandes industriales, que habían obtenido grandes provechos del régimen especial tributario que disfrutaban las provincias vascas, financiaban el movimiento, sin dejarle salir del límite de sus conveniencias personales. Les bastaba tener detrás de sí una masa inquieta y descontenta, que pudiera cotizar en Madrid para obtener ventajas económicas.

### La situación cambió radicalmente en 1931

Al proclamarse la República y relajarse en términos generales todos los resortes de la autoridad, los directivos del nacionalismo vasco, dejando a un lado la tutela de los grandes financieros, creyeron llegado el momento de alcanzar la meta de sus deseos.

Un nuevo elemento poderosísimo de propaganda puso a su disposición el nuevo régimen: el factor religioso. La República se lanzó desde los primeros momentos por el terreno anti religioso. A las pocas semanas de proclamada ardían en toda España muchas docenas de iglesias y conventos. Las primeras figuras del nuevo régimen político no ocultaban en disposiciones oficiales y en actos de propaganda su odio sectario a la religión.

El pueblo vasco, en su inmensa mayoría, es profunda y sinceramente religioso. La política persecutoria de la República causó en aquellas masas sencillas una dolorosísima impresión. De ella se aprovecharon los directivos del nacionalismo separatista para hacer creer a las gentes que, en medio de la general desecristianización de España, el País Vasco, ligado del Gobierno sectario de Madrid, sería el refugio del catolicismo perseguido. Lo que en el pueblo sencillo y creyente era un sincero sentimiento religioso, en los directivos del movimiento era simplemente un factor político de primera fuerza. Siguiendo las directivas doctrinales del fundador del partido, las primeras figuras del nacionalismo vasco sostienen abiertamente (yo mismo se lo he oído decir muchas veces) que nacen, y más tarde, por el bautismo, se hacen cristianos. Por eso antes son vascos que cristianos. La Religión es un simple factor de su nacionalidad. Lo substancial, lo primario, lo intangible es la raza vasca, de donde deriva su esencia nacional y, como consecuencia, su derecho a la soberanía y a la independencia política.

Claro es que, por cuestión de táctica, el nacionalismo vasco no quiso deducir de momento todas las consecuencias de sus premisas doctrinales. Hubiera alarmado demasiado a las gentes, en unos momentos en que era preciso proceder con prudencia.

(Continuara)

# Ejecutados unos ferrocarrileros por acusárceles de ACTOS de

MOSCU, 11 UP.—Setentidós empleados ferroviarios fueron ejecutados en la ciudad de Irkutsk, Siberia, por actos de sabotaje cometidos en la vía férrea del este de Siberia en el empleo de la inteligencia militar japonesa. La acusación específica en el caso de estos fusilados fué el de haber causado la gran catástrofe ferroviaria del 19 de marzo del año en curso, en el que 14 personas resultaron muertas y 30 heridas; encontrándose un número de mu- llers y niños que viajaban a su trabajo en Kems (Irkutsk). Informes fidedignos insisten que el manejo de los ferrocarriles rusos

## Evacuación...

(VIENE de la Página UNO)

de refugiados de la embajada en la capital española, de los cuales según los últimos informes 150

Hegaron al puerto de Marsella ayer, martes. Se dice que Gajardo está negociando un convenio entre los gobiernistas y franquistas por vía de la Cruz Roja internacional, con el propósito de establecer el intercambio de refugiados de edad militar.

## 130 hectáreas de caucho habrá plantadas a fines de este año

Las ha hecho la Good Year y el mes entrante se iniciará la extracción de más de 40 que están en producción.

La Compañía Good Year que desde hace algún tiempo inició en nuestro país sus actividades de conformidad con el contrato que le otorgó el Gobierno de la República para la siembra de plantaciones de caucho que luego industrializará en sus factorías de los Estados Unidos, ha comunicado a la Secretaría de Fomento, por haberse solicitado esta dependencia oficial, que espera tener plantadas a fines del presente año 130 hectáreas y que en el curso del mes de setiembre se iniciará la extracción de la goma de los árboles de 40 hectáreas que ya están en plena época de producción.

Hay muchas variedades de árboles que producen el caucho, traídas de los mejores de las Islas Filipinas, algu-

nas que había plantado la United abandonándolas luego y que ha aprovechado la Good Year.

Ultimamente se han venido realizando experimentos sacando algunos árboles y los que lo serán en el mes próximo suman aproximadamente cinco mil. También se hacen experiencias de injertos y renovación de árboles viejos, así como saneamiento de los que recientemente fueron atacados de una enfermedad que puso en peligro todos los cultivos, pero ya pasó ese peligro.

La compañía está satisfecha de sus labores y ha construido casas para su personal, habiéndose invitado al Secretario de Fomento para hacer una visita de inspección.

## Será Con

### EL PRESTAMO DE CAZATO POR PARTE DE LOS

WASHINGTON, 11 UP.—En lo que no se ha sabido que Washington se suscita entre Brasil y los otros países respecto al préstamo a ese país de los canos. Los informantes indicaron que los funcionarios brasileños y argentinos con el consentimiento de la oferta hecha por el gobierno. Mientras tanto el comité de relaciones internacionales en una sesión ejecutiva para considerar la oferta encaminada a prestar a Brasil los ha indicado que probablemente se creará el asunto para saber si la oferta vi-

## Inglaterra e

### mo los enam

Inglaterra e Italia, como los enamorados románticos, han caído al fin en el género epistolar. Después de una serie de poses en que parecía que el gran Imperio Británico estaba decidido a exterminar la actitud italiana desde aquello de Abisinia hasta esto de España, se ha encontrado con una situación muy especial, y es la de que esa península italiana en forma de una bota, forma geográfica desde luego, se ha convertido militar y moralmente en realidad en una bota que suele dar puntapiés. Inglaterra amenaza

## Los niños del Hospicio de Huérfanos obsequian con una Fiesta al empresario Sr. Corella



(Foto Castillo)

El domingo último se efectuó una alegre fiesta en el Hospicio de Huérfanos: era una manifestación de simpatía y de agradecimiento para el empresario don Rafael Corella y su distinguida familia.

Por conducto de los mismos huérfanitos nos hemos enterado de que don Rafael viene obsequiando desde hace

meses el dinero que por rifas en efectivo, premiadas en los países de sus enormes «Magirus» quedan a favor de la misma acreditada empresa camionera.

Esas sumas llegan a ser considerables, mes con mes, y todas van a parar a la admirable institución de Caridad, que regentan las Hermanitas del Hospicio,

En la foto, pueden verse en la parte izquierda superior, a los huérfanitos, en ejercicios físicos; a la derecha al Prof. Sr. don Francisco Meléndez, aleccionando, a los niños para un desfile; en la parte inferior, a Sor Carolina, superiora del Hospicio acompañada de la distinguida familia Corella.

# os en Rusia de sabotaje

empeora de día en día debido a que más de tres mil empleados en las diferentes categorías han sido arrestados y en gran parte asesinados, y nadie desea ocupar sus puestos en temor de sus vidas.

# onsultado

### CAZATORPEDEROS AL BRASIL DE LOS ESTADOS UNIDOS

Los círculos oficiales del gobierno recomiendan la celebración de congresos naves del continente del sur con el país de seis cazatorpederos norteamericanos que estas consultas entre fundaciones contribuyan a un mejor entendimiento por el gobierno de los Estados Unidos. de relaciones del senado se reunió en consideración la resolución del senador Walsh (Brasil) los barcos de guerra aludidos, y se se creará un subcomité para estudiar la oferta viol culquiera de los términos en Buenos Aires.

# de Italia con-namorados...

ladró a los italianos, al Duce inclusive, con situar su escuadra en el Mediterráneo para evitar la conquista de Etiopía. Y se quedó con un palmo de narices. En la otra oportunidad el elegantísimo, flamante y un tanto brummeliastano Eden se presentó en Italia como busca del Duce. La cita fue concertada para la hora rona, y el inglés, ese inglés tan puntual hizo hacerse esperar de don Benito durante una media hora. Cuando Eden llegó a la residencia oficial del Duce con un retraso tan grande, el Duce lo hizo pasar al salón de espera y allí lo retuvo durante una hora, al cabo de la cual se efectuó una entrevista de una cordialidad muy poco recomendable para naciones y para diplomáticos. Pero todo eso es poco. Inglaterra con motivo del conflicto español, quiso imponer una serie interminable de controles y de comités de no intervención para que Italia y Alemania cesaran de ayudar al general Franco y que Francia y Rusia tuvieran manos libres para ayudar al gobierno de Azaña. Pero Italia y Alemania no se amedrentaron ni un solo minuto y han mantenido su posición inquebrantable e inflexible. La fuerza del gran imperio británico ha fracasado esta vez por los caminos de la violencia y por los caminos de la maña. Y terminado el capítulo de las exigencias de las fuerzas y el poderío, estrellado ante la decisión de pueblos independientes, Inglaterra busca ahora el camino romántico, el de las cartas líricas y sentimentales. Mussolini de la misma manera que ha contestado a la violencia y al subterfugio, también ha contestado a la política epistolar. Hasta el momento de escribir este comentario no se conoce el contenido de esas misivas. Pero Francia aplaude y aprueba el acercamiento anglo-italiano y es más, está dispuesta a aprobar el acercamiento anglo-germano.

Y vaya usted a saber qué es lo que sucede en Europa.

# San Alfonso de Ligorio Abogado intachable y modelo

Con todo respeto dedico estas líneas a todos los Sres. licenciados de esta bendita patria. Y me atrevo a recomendarles tributen culto a su eximio patrono.

### Cómo se hizo gran doctor?

El talento perspicaz, la tenacidad en los estudios, la probidad en los pleitos, hicieron de Alfonso de Ligorio el más célebre abogado de los tribunales de Nápoles.

Después de haber orlado sus sienes en edad tan temprana, con dispensa de los requeridos años, con la burla de doctor, no se durmió sobre sus laureles, sino que prosiguió estudiando con ahinco y frecuentando el trato y conversación de Caravita, Presidente de los Tribunales.

De esta suerte logró conquistarse gran renombre, y su suerte fue tan venturosa que desde 1715 a 1723, no perdió ningún pleito de los que sus clientes le confiaron.

### Por qué no perdió ningún pleito?

Es que antes de defender una causa la miraba por los cuatro lados, para ver si a todas luces no era contraria a la justicia y si su conciencia delicada y su rectitud de santo le impedirían defender tales causas. Convencido de defender la justicia se entregaba con toda su alma al estudio completo del pleito; preparaba resaltantes los argumentos, los ordenaba en forma de ataque, los exponía brillantemente, obligando al abogado contrario las más de las veces a pedir perdón de haberse atrevido a defender una causa, la suya, perdida.

### Máximas del abogado modelo

He aquí las máximas que regulaban su conducta en sus relaciones con los tribunales y justicias:

- 1) El abogado jamás por nada ni por nadie debe defender injustos pleitos; se lo prohíben de consuno su honor y su conciencia.
- 2) El abogado, al defender las causas justas, no debe apelar a medios injustos o ilícitos; las defensas deben ser verídicas, sinceras, respetuosas.
- 3) El abogado está obligado a estudiar todas las piezas del proceso, a fin de sacar de ellas los argumentos más eficaces para la defensa de su causa; y debe poner en ello tanto empeño como si se tratase de sus propios intereses.
- 4) Para salir airoso en la defensa debe ante todo el abogado implorar el favor de Dios, primer protector de la justicia.
- 5) Es digno de censura el abogado que toma a su cargo la defensa de negocios que sobrepujan su talento o sus fuerzas, o si prevé que le ha de faltar tiempo para preparar la defensa de su causa.
- 6) Si por descuido o negligencia pierde el abogado un pleito o perjudica a sus clientes, está obligado a reparar los daños, así como también está obligado a restituir cuando los ocasiona gastos superfluos.
- 7) La justicia y la probidad deben ser las compañeras inseparables del abogado, y debe amarlas como a la niñas de sus ojos.

### En nuestros días?

Al abogado que tomara estas sublimes y necesarias reglas por norma de su conducta en nuestros días, sería tenido por un fenómeno; todos los pleitantes le buscarían a porfía con sumo interés, como al aventajado Alfonso.

Jamás en Nápoles se vió un doctor más joven, ni abogado más afortunado; el público melido en pleitos y tribunales le buscaba por su vasto saber, por su absoluto desinterés y por su elocuencia clara y persuasiva.

### Dos peligros del abogado afortunado: el orgullo, la sensualidad

Alfonso contaba menos de 20 años y se había hecho el primer abogado de su tiempo, el más celebrado en todos los medios de propaganda. Pero su acendrada piedad le impidió caer en los precipicios, sin salida, de los hombres buscados: el orgullo en su inteligencia, y la sensualidad en su corazón.

El ángel de su guarda velaba por su inocencia. Y a la verdad que bien lo había menester, porque su padre, Dn. José, que alimentaba en el corazón vastísimos proyectos respecto de su hijo, que sentía legítimo orgullo por su excepcional talento y la nobleza de su ilustre prosapia, dió un paso harto peligroso para la inocencia de un joven de veinte años.

Quiso casarlo con Dña. Teresa de Ligorio, Hija del Príncipe Presiccio, hija única y heredera de cuantiosa fortuna. Pero un paso inconsiderado de don José, padre de Alfonso, dió al través con la concertada boda. La joven princesa por la conducta del ilustre Marino, que buscaba más su dote (reducida a la mitad por el nacimiento de otro hermanito...) que las envidiables cualidades de su persona, y desengañada de la vanidad del mundo, le dió un eterno adiós y fue a ocultar la frescura de su juventud tras el tupido velo de monja carmelite.

### Insistiendo en lo mismo el padre y el hijo

Dn. José quiso ahora casar a su hijo con la hija del Duque de Presensano, y obligó a su hijo Alfonso a fre-

# BENDICION APOSTOLICA para la Hojita Parroquial

Nos complacemos en transcribir la bendición apostólica que acaba de recibir, nuestro particular amigo el Rvdo. Padre don J. Rafael Cascan-te V., director de la prestigiosa «Hojita Parroquial».

Felicitamos muy efusivamente al estimado colega por la merecida distinción que acaba de ser objeto.

He aquí el documento pontificio:

DAL VATICANO, 22 de Junio de 1937.

Reverendo señor:

Los dos volúmenes de la «Hojita Parroquial», correspondientes a los años 1934, 1935, y 1936 que con devoto y filial homenaje ha hecho llegar a los pies augustos del Santo Padre le han complacido sumamente, porque

(PASA a la Página OCHO)

# Doctor de Cabeza



# Partillas Orientales

Alivian como con la mano

# Para el distinguido caballero y notable declamador don Alejandro Salazar Herrera

Cuando hace poco recibí en mi casa la visita del estimado señor Director de LA EPOCA y del distinguido poeta don Alejandro Salazar H., no habría obrigado nunca tanta alegría! Pocas, muy pocas veces llegan hasta nuestra alma, éstas satisfacciones espirituales con que Dios Nuestro Señor nos regala por la humilde condición de nuestra vida. Pero era bien cierto que ese día, la monotonía de nuestra existencia se rompía al influjo de tan dulce sorpresa! Me sentí dichosa de recibir tan gentil y honrosa visita, y aunque la charla fue muy breve, no se perderá en mi corazón el recuerdo de tan gratos momentos. Ahora, en virtud de un concierto dedicado por radio al Exmo.

Sr. Ministro y colonia colombianos he tenido la satisfacción de escucharle! Por un momento creí que había vuelto el distinguido amigo a visitarnos, y que no eran las ondas sensitivas que traían su voz, sino que era él mismo en persona, quien ponía un arpegio, una nota musical en mi casa. Así pues, con la sencillez de mi alma que ama lo sublime y etéreo, quiero hacer llegar hasta él, mi ardiente admiración que unida a la que le ofrecen sus amigos sean un ramillete de rosas perfumadas de noble cariño y eterna pleitesía, a sus indiscutibles méritos

Maria Graciela Curridabat 9 Agosto 1937

El verdadero Café de Costa Rica en el

# UNICO

para las familias de gusto delicado  
Teléfono 2-5-3-9

cuenter aquellos salones elegantes y peligrosos y visitar y tratar a su prometida, cuya piedad, esmerada educación, espíritu abierto al cariño enaltecía su padre con magistral elocuencia. Tado en vano...

Languidecía un día la conversación en tanto grado que para ahuyentar el aburrimiento acudieron a la música; conociendo el Duque y sus contertulios el gran talento artístico del joven abogado, le invitaron a que se sentara al piano. Después de haber ejecutado con limpieza y soltura algunos trozos clásicos de música, se acercó al piano la joven duquesita, para que su novio... le acompañara en el canto de una romanza.

La Srta. Presenzano no quitaba la vista del abogado, y éste por modestia, volvió la cabeza al opuesto lado; la joven que lo advirtió, se trasladó al lado donde miraba el pianista, el cual por el mismo motivo volvió la cabeza a la opuesta banda, lo que hizo perder los estribos a la ilustre-cantora, que exclamó despechada: el Sr. Abogado me parece un lunático... Y salió del salón.

Después los duques reconvinieron a la hija y le dieron muchas razones para que se reportase y volviera de su acuerdo, mas a todo respondía la joven: Conque el abogadillo no quiere ni mirarme la cara y pretenden Uds. que lo tome por marido!

Continuará.

# En Llano Grande de Mora se ha instalado la Junta Edificadora de la Iglesia que se proyecta construir

El día 26 de julio próximo pasado tuvimos el honor de recibir en este lugar la visita del virtuoso sacerdote don Fabio Chacón, digno Cura de Barbacoas, quien vino a instalar la Junta Edificadora de la Iglesia que se proyecta levantar en un terreno esquinero situado en uno de los puntos más bonitos y céntricos de aquí, obsequio del muy honorable y cristiano vecino don Ricardo Bermúdez Rojas, rasgo generoso y ejemplar que recordaremos siempre con gratitud los hijos de este pueblo.

Dicha Junta quedó integrada así: Presidente, el mismo Señor Cura; Vicepresidente, don Luis Vargas; Vocales, don Materno Guerrero, don Florentino Elizondo y don Rogelio Bermúdez; Tesorero, don Simeón Bermúdez; Mayor-domo, don Ricardo Bermúdez Rojas.

En el mismo acto se inició una contribución voluntaria, reuniéndose una regular suma de dinero, como primer aporte a la caja de la Junta Edificadora.

Aprovechando esta visita el celoso Padre Chacón,

quiso celebrar una fiesta religiosa para impetrar del Altísimo sus bendiciones y la ayuda necesaria para llevar a feliz término la obra proyectada.

A las doce horas del día 26 el estallido de doce bombetas anunciaban la celebración del Santo Rosario y minutos después el Sr. Cura oyó bastantes confesiones.

Al día siguiente, tuvo lugar la Santa Misa en la casa de doña Otilia Bermúdez viuda de Mora a las siete de la mañana.

Como en el rosario de la víspera, hubo en ella bastante concurrencia y varias personas recibieron la Santa Comunión.

Como se ve, por falta de Iglesia en este lugar, para la celebración de tales actos se hubo de recurrir a la casa de la piadosa señora Bermúdez de Mora, quien con todo gusto accedió a ello.

El pueblo de Llano Grande quiere dar las gracias por este medio al querido Padre Chacón, no sólo por su visita sino por el interés que se ha tomado en la construcción de nuestra Iglesia,

empresa que esperamos ver coronada en no lejano día con la buena voluntad y el apoyo de todo el vecindario.

CORRESPONSAL AD HOC

## A los deportistas de Tres Ríos

Mi afición por el deporte— aunque no tenga la intuición del mismo,—no me impide hacer pública mi más efusiva congratulación, a los valientes muchachos que bregaron el domingo en las lides del deporte.

Una vez más nuestros muchachos dieron una prueba convincente de su alta calidad como deportistas y caballeros. Y es que, el Unión Club deportivo, supera a las demás divisiones de segundas, de eso no cabe duda.

Digámoslo así, con todo el énfasis de nuestro optimismo, sin que por ello pequemos de presumidos.

El coraje y disciplina—factor muy importante—que ha sido norma de nuestros muchachos, lo han manifestado con los muchos galardones que han conquistado para este centro deportivo.

Es muy loable también la colaboración del señor Jefe Político y otros elementos de la Directiva que con tanto acierto

RIFA  
El domingo próximo habrá una rifa en el distrito de La Uruca, a fin de recaudar el dinero necesario para la festividad de su patrono San Joaquín, cu-

Si quiere Ud. economizar dinero compre sus artículos de Escritorio Librería, Papelería, Películas Fotográficas, etc, etc, en la

### Librería López

Avenida Central—Frente al Almacén «La Casa»

—Teléfono 3345—

han cooperado al acondicionamiento de la plaza.

Auguro para los deportistas de Tres Ríos, el premio que merecen sus esfuerzos, y me sumo a las muchas felicitaciones que han recibido, cumpliendo así el viejo aforismo que dice: «la unión hace la fuerza».

En tanto, espero con toda la vehemencia de mi ánimo, que de galardón en galardón, han de llegar al pináculo del triunfo.

RODOLFO VILLALOBOS ARTOLA

ya fiesta se efectuará el tercer domingo del presente mes.

### VIDA SOCIAL

Ayer salió en avión rumbo San Isidro del General, la señora Zelmira de Bustamante, que va a convivir al lado de su esposo don José Bustamante Castillo, Visitador Escolar en aquel lugar. Hacemos votos por que le sea grata su estada.

### EQUIPO RAYOS X

La Municipalidad en sesión del 11 de julio último, al resolver una solicitud de subsidio de la Junta de Protección Social de San José, para la compra de un equipo de Rayos X Radium, para el Hospital de San Juan de Dios, acordó destinar el dos y medio por ciento del presupuesto ordinario que ha de regir el año venidero, como subsidio de esta Municipalidad a la orden de la Junta que solicita, por medio de su digno Presidente Licdo. don Albert Echandi.

Corresponsal

## De Cañas

Un recuerdo de mi tiempo escolar y una muestra de gratitud a mis bondadosas maestras

Quiero hacer por este medio un recuerdo de mi tiempo escolar, pero sobre todo, una muestra de gratitud a las que fueron mis bondadosas maestras, quienes con todo empeño trabajaban en clase, por mi progreso y el de mis condiscípulos.

Pues bien, allá por el año mil novecientos veinticuatro, cuando yo estaba para cumplir la edad de 7 años, recuerdo como si fuera ahora, yo estaba con gran entusiasmo de entrar a la escuela. Mis padres, viendo el entusiasmo natural que yo tenía y que no contaba edad suficiente para ponerme en la escuela consultaron con la Dirección de ella a fin de saber si me podían mandar como oyente. A esto, la Dirección dió su respuesta favorable y dió instrucciones a la maestra de primer grado para que me recibiera en clase cuando yo llegare. Yo, con todo ahinco comencé a asistir a la Escuela, logrando cada vez más, encariñarme con ella y poner más atención a las clases que daba la maestra.

La maestra que yo tuve cuando comencé a asistir a clase en calidad de oyente, fue la señorita Sulema Elizondo Vallejo, quien es hoy la distinguida esposa de don José María Gutiérrez.

Después, cuando tuve edad de entrar a la Escuela formalmente, volví a primero y por gran suerte con la misma maestra, pues ella fue la que me enseñó a conocer las primeras letras.

En segundo tercero y cuarto grado, tuve varias maestras que en este momento no las tengo presentes, y única mente recuerdo de ellas, a la señorita Nery Gutiérrez, quien hoy es la estimable esposa de don Rafael Acosta Castro y a la señorita Beatriz Centero Mojica.

Como dije antes, estas maestras que he citado y las que en este momento no recuerdo, bastante se esforzaron por mi progreso y el de mis compañeros de clase, y es por esto, que hoy rindo a ellas públicamente, mis más sinceros agradecimientos.

Ed. AGUILAR A.

Corresponsal

## Fiesta de la Virgen de los Angeles en Juanilama de Esparta



Con gran pompa y regocijo celebraron el dos de los corrientes los vecinos de Juanilama su fiesta patronal conforme se anunció por medio de programas, en honor de Nuestra Señora de los Angeles.

Misa cantada oficiada por nuestro Sr. cura Párroco don José Rams; un bello sermón que dejó bastante impresionado al auditorio, basado en el gran mandamiento del Amor a Dios Nuestro Señor y amor al prójimo por amor al mismo Dios. Para los tiempos que corremos que son de odios y venganzas, nada pudo ser más oportuno. Prodigó de elogios a los vecinos por su gran voluntad y desprendimiento de sus haberes para obsequiarlos en honor de la Santísima Virgen, reflejados en la magnífica Ermita que le han construido. También les insinuó la idea de seguir llamando al barrio «Los Angeles» en vez de Juanilama, que nada significa. Después del sermón recibieron por primera vez la Santa Comunión un grupo de niños del vecindario.

Pasada la misa siguieron las rifas, venta de refrescos y comidas con el objeto de allegar fondos para continuar la construcción de la ermita que es nueva y hasta ahora no se usa.

La ermita por su forma de construcción tiene la apariencia de una iglesia parroquial de es-

tilo sencillo, como puede verse en las fotos tomadas por Mariilita Sánchez hija de nuestro amigo y suscriptor de LA EPOCA, don José Santiago Sánchez, que demuestran dos aspectos de la fiesta. La concurrencia a esta fiesta fue numerosa pues llegaron gentes de casi todos los distritos del Cantón y del centro de la ciudad, que se encaminaron a dicho barrio de Los Angeles ya como una devoción tradicional a rendirle culto a la Virgen de los Angeles, como patrona de la República. No hubo nada que lamentar, todo dentro del mayor orden y respeto, el día espléndido, todos muy complacidos de la presencia del señor Gobernador de la Provincia don Abelardo Lobo y del señor Jefe Político del cantón don Abel Mora, quienes como los demás visitantes fueron objeto de atención de parte de los vecinos y más especialmente del Mayordomo don Miguel Castrillo, quien merece especial felicitación como cabeza principal de la fiesta, haciéndola extensiva a sus demás colaboradores. Muy contentos y satisfechos los visitantes regresaron a sus hogares, después de haber cumplido con un deber cristiano en honor de la Virgen Madre de Dios y Madre Nuestra.

2 de Agosto de 1937

## OXIGENO!!

Quando Ud. necesite este servicio en caso de asfixia, pídale en casa de

### Julio Vargas M.

—detrás de la Iglesia de la Merced—

## Noticias de Heredia

### Homenaje al Padre Chaverri

El lunes 2 de Agosto el grupo de señoras de la A. C. organizó un espléndido homenaje al Cura y Vicario don Miguel Chaverri con motivo del regreso de su jira por otros países.

Esta fiestecita, que no se pudo realizar inmediatamente por motivo de su pasada enfermedad, ya completamente restablecido y después de tantas plegarias elevadas a Dios, y del pago de promesas, venimos a pagar la promesa terrena; la inmensa deuda que hemos contraído todos los heredianos para con nuestro Cura, que es todo esfuerzo y cariño y que desempeña la verdadera papel de apóstol.

La Casa Cural, estaba de gala; en hermosas mesas artísticamente adornadas, fueron servidos deliciosos helados y manjares de repostería exquisitos.

Sentáronse a la mesa, además del homenajeado, los Presbos. Gálvez, Arguedas, Viñez, el Mayorista Rojas y las damas de la A. C.

Hizo el ofrecimiento de la fiesta en una forma brillante, doña Ofelia de Herrera.

Doña María de Loria, obsequió dos lindos medallones para que fueran rifados entre la concurrencia, siendo agraciadas doña María de Esquivel y la Srta. Otilia Rodríguez.

A continuación el Padre Cha-

verri con elocuentes palabras impregnadas de sinceridad, dió las más expresivas gracias a las señoras de la A. C. por el hermoso homenaje que comprometerá su gratitud.

Una de las señoras allí presentes, dedicó unos versos al honorable grupo de la A. C.

### Carlitos Vargas

El domingo 1º de Agosto estuvo entre nosotros, el niño artista en miniatura Carlitos Vargas, el cual nos deleitó arrancando raudales de armonías que nos dejaron plenamente satisfechos y admirados, pues nos parecía imposible que un niño con tan corta edad pudiera tocar con tanta delicadeza.

No podemos dejar de mencionar a este lindo chiquillo al cual Dios ha dotado de una habilidad extraordinaria en el manejo de la mandolina, y que gracias al desinteresado esfuerzo del joven don Franklin Monestel, logrará perfeccionarse, acogido bajo la protección de los reconocidos artistas nacionales, don Raúl Cabezas y la Srta. Zoraida Caggiano.

Reciba, pues, un aplauso nuestro amigo don Franklin, incansable luchador, que tanto se preocupa por la cultura de nuestro país.

Corresponsal

# La Inmaculada en las escuelas

La nueva España tenía que reivindicar uno de sus títulos más hermosos, de tanta como la hacen paladín de la Iglesia Católica. Por disposición de la Junta Técnica del Estado—nunca más identificada con el pueblo que en esta ocasión—la Inmaculada Concepción de María presidirá las tareas escolares y su nombre será invocado por nuestros niños como guía de sus infantiles inteligencias.

La disposición no puede ser más hermosa y española. Varios siglos antes de que Pío IX, rodeado de 54 carde-

nales, 42 arzobispos y 98 obispos de todo el mundo proclamara el dogma de la Inmaculada en la Bula «Ineffabilis Deus», España había hecho popular la devoción a María concebida sin mancha. Desde el siglo 14, principalmente, comenzó a adueñarse del alma de nuestro pueblo, con un sentido que tenía algo de caballeresco, el anhelo de defender la pureza original de la Virgen. Reinos como el de Cataluña condenaban a pena de perpetuo destierro a quienes negasen este misterio. Aragón le siguió en

este camino. La Universidad de Valencia hace juramento de defender el misterio y en 1622 el de Granada formula el «voto de sangre»; es decir, la defensa de la Inmaculada con la vida si fuese preciso.

Nuestras Ordenes Militares se encomendaban fervorosamente a María sin pecado y en sus broqueles y escudos llevaban escrito su nombre, como una palabra de honor empeñada en su defensa. Nuestros teólogos llevaron su voz, encendida de fe por este misterio, a varios con-

(Pasa a la página 8)

Cajas con una docena de **VELAS TRES ESTRELLAS**  
Duración garantizada: 10 HORAS  
en la **Librería La EPOCA**

## CARTA DE UN MAESTRO

Don **Guillermo Angulo**  
Director de LA EPOCA  
San José

Querido don Guillermo:  
Soy amigo del autobombo, tampoco no puedo dejar enviar a Ud. mis más sinceras muestras de simpatía por la noble labor que se lleva a cabo por medio de las acreditadas columnas de su importante periódico en favor y defensa de los intereses del Magisterio Nacional.

Ustedes Patria blasona de sus más maestros que solos. Pero cuán lejos estamos de dar al maestro el pedestal de gloria que en justicia y en verdad le pertenece. Es necesario exaltar cuantas veces se presente la ocasión la labor gloriosa y sacrificada de los maestros para darlos a conocer y estimar a fin de que sus sacrificios no se malogren entre ellos que menosprecian su labor docente.

Quiero hacerle público mi sincero homenaje desde este rincón de Nuestra Patria, de vivo sepultado, en el olvido cumpliendo únicamente con deber, siguiendo el ejemplo del Divino Maestro; para que reine e impere en nuestras escuelas y contribuir a la formación de hogares cristianos. Lo autorizo para que publique esta humilde carta, ya que mi conciencia la que me dicta proceder en esta humilde forma en vista del profundo afecto guardado por mis superiores y colegas; quienes co-

palabra vibrante pueden exaltar su noble y meritoria labor.

Del Sr. Director con la más distinguida consideración, su amigo y obsecuente servidor quien formula fervientes votos por el progreso de su periódico y saluda afectuosamente.

X X, MAESTRO

## Inmediata incia..

(VIENE de la Página UNO) de esa campaña.

En primer término se dirigió una nota a la Facultad de Medicina solicitándole una terna para el nombramiento del jefe de esta sección, y hemos logrado recoger el dato sobre uno de los tres médicos que la facultad enviará como candidatos: el Dr. Blanco Cervantes, cuyos conocimientos especializados en esta materia son bien conocidos y quien acaba de regresar de Europa donde ha visitado y estudiado la forma en que aquellos grandes países desarrollan su labor similar.

400 escolares entre los más propensos a ser atacados por el temible bacilo serán atendidos anualmente en la colonia escolar de Coronado que se acondicionará al objeto.

Estas labores, desde luego merecen amplia aprobación de los costarricenses ya que se realiza por primera vez científicamente una campaña de salud pública.

## No deben venir extranjeros a convivir con los nacionales si no son gentes de orden y prácticamente agricultores

El Guanacaste citado como una de las mejores tierras del mundo para el cultivo del algodón

Ayer en la mañana uno de nuestros redactores sostuvo una interesante conversación con el distinguido caballero don Máximo Chaves, a quien interrogándole sobre lo que pensaba respecto a la inmigración de alemanes y japoneses que se viene anunciando en la prensa diaria, nos dijo:

«Yo creo que el Gobierno debe andar con mucho tacto en este asunto, pues eso de seguir abriéndole la puerta a todo el mundo, sólo sirve para meter en congojas internacionales al mismo Gobierno, y cuando no, para amargar la situación de los profesionales o del comercio.

Leo en periódicos de Colombia, que allá, por medio de una liga de defensa nacional, se viene defendiendo al nativo contra ciertas invasiones de extranjeros, sin llegar al chauvinismo.

Nosotros tendremos que hacer lo que ellos hacen: quiero decirle a Ud. que no

se que yo esté en contra de la venida de esos alemanes fichados como comunistas según testimonio serio de un alemán radicado aquí, o de esos japoneses.

Que entren a Costa Rica cuantos quieran, pero con carta limpia y en su bagaje, semillas que den el ciento por uno. Si esos extranjeros vienen a trabajar la tierra, si son realmente agricultores prácticos, por comprobación seria y honrada, que entren, en buena hora. Pero si han de venir con otras ambiciones que se les detenga.

A propósito de todo esto quiero decirle que la región del Guanacaste en concepto de un célebre productor de algodón, argentino, cuyo nombre bien lo recuerda don Tobías Zúñiga Montúfar, pues que él fue quien aportó el dato al Congreso en 1920, cuando tuve el honor de ser diputado, es una de las mejores del mundo, para el cul-

tivo de esa planta textil. Ahora bien, sabemos que el Japón carece de esta materia prima y que precisamente una de las dificultades de comercio entre Costa Rica y ese imperio consiste en la muy poca compensación industrial agrícola, que podemos ofrecerle a la gran y barata industria japonesa. Queremos salir entonces de la monocultura? Pues ahí está la tierra de promisión, el Guanacaste, propicia a la siembra de el algodónero.

Que vengan los alemanes a cultivarlo.

Recuerde Ud. que durante la Administración del Sr. Acosta, se declaró libre de todo impuesto el algodón que se cosecha en Costa Rica.

¿Quién no se hace rico, aquí, trabajando holgadamente en la agricultura?

Nosotros le dimos las gracias a don Máximo y... más aún, toda la razón.

FOLLETIN DE LA EPOCA

No. 71

F. NAVARRO VILLOSLADA

## Quince días de reinado

(NOVELA)

«¡Oh! Ya lo he dicho, señor; un hombre honrado y piadoso perdón a vuesa merced. Sí...»

«No cuarenta florines, sino treinta; te doy cuanto tengo, tanto me pidas he de darte que me expliques claramente el sentido de tus palabras...»

«Las de su merced, señor, hacen temblar... porque hablo de estas cosas con un desconocido, y al mismo tiempo con un hombre tan generoso...»

«Desconocido yo, no soy para ti, maese Arnal; que alguna vez has pasado por mis sillones... y ven aquí, ven más cerca de tu gente; ¿me conoces?»

«Dijo el caballero, descuidándose con precaución. «¡Don Felipe de Navarra!»

«¡Silencio! ¡Maese, silencio! ahora cuéntame todo cuanto sabes acerca del arma que te

traigo; mira que en ello me va la vida, ¡oh, más, más que la vida!»

«Señor, yo sólo sabré decir a vuesa merced que el conde de Lerín vino un día a mi casa, y con mucho misterio me encargó que averiguase el paradero de una cierta daga partida que le habían robado el día del incendio, y que si llegase alguno con ella a mi taller, le retuviese y le diera secreto aviso...»

«¿Conque es cierto?»

«¿Cierto qué? ¿Cierto lo que digo?» preguntó el honrado artífice, casi ofendido de aquella duda.

«No; te pregunto que si es cierto que esta daga ha pertenecido al conde de Lerín.»

«Señor, de mi tienda de Tolosa ha salido hace algunos años; aquí está mi marca; yo vendí esa pieza al conde, y nunca más volví a vérsela hasta que hace poco reparé que la tenía rota en la armería; la tomé entre otras armas para componerla, pero el conde me puso cara de vinagre cuando yo

se la presenté, y tuve que volverla cabizbajo a su sitio... La penitente de Rocamadour me tenía encargado que, cuando a mis manos llegase una daga de esas señas, le avisara, y fui aquel mismo día a dar parte a la sierva de Dios, que, sin duda milagrosamente, la ha sacado de la armería.

«¡Pronto, pronto, maese! ¡Emprended la obra! ¡No sabéis cuánto me urge!»

El artífice tomó los dos pedazos y comenzó la operación de la soldadura.

Don Felipe permaneció en un rincón obscuro, no lejos de la fragua donde se estaba derretiendo el oro con que el artífice quiso hacer la obra, para que tuviese mayor consistencia. Tenía algo de diabólico el rostro del mariscal, medio oculto en el embozo e iluminado por el resplandor de la lumbre; sus ojos chispeaban de cólera y venganza, aun más que los carbones encendidos.

Al cabo de una hora, la operación estaba completamente terminada.

«Cuide vuesa merced, señor caballero, de que al entrar no tropiece en hueso.»

«Perdido cuidado; el golpe irá derecho al corazón.»

«La he afilado de modo que está deseando entrar...»

Ahora, maese, el diamante es vuestro... coniad con mayor recompensa cuando os vea más despacio; y, sobre todo, guardad acerca de esta visita el más profundo silencio.

Y diciendo estas palabras, embozado cuidadosamente, se encaminó por la cuesta abajo.

El artífice le siguió con la vista hasta que le vio perderse en el bosque de Baigorri, y dijo para sí:

«¡Cuerpo de tal! ¡Ciel que más cerca estaba el objeto de su venganza!»

Medio día era pasado sin que el mariscal se apareciese en el castillo de Lerín. Lágrimas sin duelo corrían por las mejillas, suavemente pálidas, de Catalina, derramándose por los ricos vestidos de boda; mensajeros iban y tornaban, y sus palabras, en vez de mitigar, acrecentaban su dolor; no había uno que le dijera: «Yo he visto a don Felipe»; no había uno que no volviese con sinistral faz y melancólico talante.

Sabiase tan sólo que el caballero saliera de Larraga muy de mañana, tomando el camino de Lerín; pero ¿qué le había sucedido en tan corto trecho?

Más abatida ya que temerosa, desesperada de su ventura, parecía haber agotado el raudal de su llanto y trataba de resignarse a la ruina de sus mal cimentados amores, cuando súbitamente se abrió de par

en par la puerta del solitario aposento para dar entrada al bizarro mariscal.

Las primeras palabras del amante, sus arrebatos de cariño, de pasión, más que nunca fogosa y arrebatada, poderosas eran a desvanecer todo linaje de sospechas y calmar todos los dolores; pero cuando el gozo de verse dió lugar a la reflexión, Catalina fijó con tristeza sus enamorados ojos en el rostro de Felipe, cubierto de mortal palidez y desfigurado por los interiores combates.

«¿Qué tenéis, mariscal?—preguntó la desposada;—estáis pálido, turbado... ¿Qué ha sucedido? ¿De qué nace esta tardanza? ¿En dónde habéis estado?»

«Nada, esto no es nada. Tranquilízate, Catalina. Es la agitación del viaje. ¡He venido tan de prisa!»

«¡Tan de prisa, y hace un siglo que estoy aguardándote! ¿Sabes tú la hora que es?»

«¡Sí, lo sé; y el ansia de llegar, el sentimiento de tenerte esperando es lo que me tiene así, un poco agitado! ¡Capaz habrás sido tú de dudar de mí, por dos o tres horas de ausencia!»

La bella desposada bajó los encendidos ojos. No sabía mentir ni disimular.

«¡Ah! ¿Conque has dudado de mí? No me conoces. Cuando mayores obstáculos se ope-

# Un Centenario....

Viene de la pág. 1

con el nombre de "bárbaros" a todos los pueblos que le eran extraños, y cuando estos pueblos fueron conquistados, transcurrió mucho tiempo y costó mucha sangre para que a dichos pueblos les fueran concedidos los derechos de ciudadanía romana.

Cristo fue el único que trajo al mundo una doctrina de amor para todos los hombres, sin distinción de razas ni categorías y a sus primeros apóstoles hizo la memorable recomendación: "ID Y ENSEÑAD A TODAS LAS GENTES"

Cuando esa doctrina de amor y de caridad se fue extendiendo durante la Edad Media por toda la Europa principalmente, a su influjo fue dulcificándose y desapareciendo la esclavitud y se hicieron menos ásperas y más comprensivas las relaciones de independencia entre las diversas clases sociales, cuyas naturales diferencias son imposibles de evitar.

Pero al llegar el siglo XVI, ocurre el descubrimiento de América, y entonces los descubridores españoles y portugueses se encuentran frente a frente de los aborígenes de estas tierras, cuya altura era muy inferior a la Europea, siendo todos ellos ignorantes de la luz del Evangelio.

La magnanimidad de los reyes españoles no se hace esperar y desde luego dictan leyes y ordenanzas protectoras de los indígenas.

Por otra parte, los misioneros comprenden que una nueva y extensísima viña se les presenta por la Providencia para su obra de redención y emprenden con grande celo esa labor.

Sin embargo, la innata ferocidad humana reaparece en el alma de muchos "encomenderos" que tratan de considerar como esclavos a los indígenas, osando afirmar que éstos eran bestias con forma y habla humana, incapaces de la ley y fe de Jesucristo.

Pero ante tales pretensiones se sublevan los misioneros y especialmente los religiosos dominicos organizan una misión para informar detalladamente a la Santa Sede de la verdadera etnografía indígena, nombrándose como emisario a Fray Bernardino de Minaya.

Y entonces el inmortal Pontífice Pablo III, que a la sazón gobernaba la Iglesia Católica, expide con fecha 2 de Junio de 1537 la célebre Bula que al principio mencionábamos, en cuyos párrafos principales dice: "por lo tanto, Nos que, aunque indignos, tenemos en la tierra las veces del mismo Señor nuestro Jesucristo, y que con todas nuestras fuerzas procuraremos reducir a su aprisco las ovejas de su grey que nos han sido encomendadas y que están fuera de su aprisco, teniendo en cuenta que aquellos indios, **COMO VERDADEROS HOMBRES QUE SON**, no solamente son **CAPACES** de la fe cristiana, sino que, como Nos es conocido, se acercaron a ella con muchísimo deseo. Y queriendo proveer los convenientes remedios a estas cosas, con **AUTORIDAD APOSTOLICA** determinamos y declaramos... que los indios y todas las otras naciones que en lo futuro vendrán a conocimiento de cristianos, aun cuando estén fuera de la fe, no están sin embargo privados ni hábiles para ser privados de su libertad ni del dominio de sus cosas más aun, pueden libre y lícitamente estar en posesión de gozar de tal dominio y libertad, no se les debe reducir a la esclavitud.

Los anteriores párrafos, realmente lapidarios, ponen de manifiesto cuál ha sido la tradicional doctrina de la Iglesia, que ha sabido interpretar y aplicar en su verdadero sentido los principios de "Igualdad, Libertad y Fraternidad" entre los hombres, a pesar de lo mucho que se han desfigurado dichos principios, que se han hecho aparecer como flamantes postulados revolucionarios.

México, entre las demás naciones de América, debe eterna gratitud al ilustre Pontífice que supo defender de una manera rotunda, categórica y valiente, la dignidad humana de nuestros primeros ancestros.

**Suscríbese a LA EPOCA**



## Por el Tribunal del Centro Arquidiocesano de A. C

SEMANA DEL 2 AL 8 DE AGOSTO 1937

**CLASE A.—I. Sección.—Películas aprobadas para toda clase de personas**

Enemiga encantadora  
Galante defensor, el  
Locuras de estudiantes

Príncipe y el mendigo, el  
Vuelta de Jimmy Valentine, la

**CLASE A.—II Sección.—Aprobadas para personas mayores**

Comenzó en el trópico  
Danza de la vida, la  
Legión del terror, la

Silla No. 11, la  
Ultimo tren de Madrid, el

**Clase C.—PROHIBIDAS**

Amores de Otoño  
Edad peligrosa, la  
Hollywood te llama

Melodía prohibida  
Sor Juana Inés de la Cruz

## La Inmaculada en...

Viene de la Pág. SIETE

cilios y a la plaza y a los templos. Nuestros Lulio, Torquemada y Pacheco, por no citar sino los que fueron lumbreras, recogieron la sabiduría de los Santos Padres: de Justino, de Irineo, de Tertuliano, de Orígenes que apelidaban a María incorrupta, virgen inmune por gracia de toda mancha de pecado. Nuestro rey Felipe V., las Cortes de Aragón y Castilla, casi todos los obispos, las universidades y órdenes religiosas pidieron la declaración del Dogma, para recoger el grito que salía del alma del pueblo.

Y después, vinieron las maravillas de nuestro arte. Porque es de tal forma española la invocación de María en el Misterio de su Concepción que dió origen a un arte nuestro, inimitable incoapable. Arte de nuestros pintores que desplegaron las alas de su fe para crear obras

como las que lagaron al mundo un Murillo, un Alonso Cani, un Ribera, un Pacheco, un Gregorio Fernández, un Greco o un Claudio Coello. Vuelo gigantesco de nuestros poetas y escritores. ¿Quién no se estremece de purísimo deleite al leer los versos solemnes y amorosos de Fray Luis de León, o los cantos populares del poeta del pueblo, del egregio Lope de Vega? En libros de rezo, en tratados ascéticos, en novelas... por todas partes el tema sugerente de la Inmaculada Concepción. Y, una vez más, quedó demostrado el espíritu ecuménico y rector de España al llevar por todo el mundo la devoción a María Concebida, limpia de culpa.

Por eso, vigorizar la fe de nuestro pueblo en un dogma tan bello y español nos parece volver a los caminos rectos por los que transitan la Verdad y la Gloria.

## BENDICION APOSTOLICA...

(VIENE de la Pág. CINCO)

ve en este modo sencillo de propaganda católica un medio muy eficaz para instruir a los fieles en sus deberes cristianos.

Por lo cual, el Soberano Pontífice me hace el venerado y paternal encargo de manifestarle que muy de corazón envía la Bendición Apostólica al Director de dicha publicación, a los colaboradores y lectores, como prenda de celestiales favores.

Aprovecho esta ocasión para ofrecerme de Vuestra Reverencia, afectísimo en Jesucristo.

E. CARD. PACELLI  
Al Rev. Don Rafael Casante V.

Director de la «Hojita Parroquial»  
San Rafael de Oreamuno.

## Rifas en San Pedro de Coronado

No olvide que el domingo hay en San Pedro de Coronado lucidas rifas y otras diversiones, a favor de la escuela del lugar.

## Negociándose...

(VIENE de la Página UNO)

que emprenda negociaciones para el establecimiento de un estado hebreo en Palestina. Más de 300 delegados votaron en favor de esa iniciativa contra una minoría de ciento cincuenta y ocho.

## Teléfono de LA EPOCA

4 0 6 2

Suscríbese hoy mismo

## Fuertes Movimient...

(VIENE de la Página UNO)

construcción alemana, mientras un tercero tuvo que efectuar un aterrizaje forzado en las líneas gobiernistas. Los nacionalistas bombardearon varias ciudades y poblaciones en la retaguardia ayer, causando numerosas víctimas entre los habitantes, incluyendo mujeres y niños. Las baterías de la costa ahuyentaron a los barcos de guerra Almirante Cervera y Galerna que mantienen el bloqueo del puerto de Santander, haciéndolo posible que los barcos de pesca se dedicaran a su oficio y regresaran a Santander con grandes cantidades de pescado fresco para la alimentación de la población. Del frente de Oviedo se informa que los nacionalistas ejecutaron un violento bombardeo con su artillería, pero la del gobierno logró silenciar al enemigo y destruir varios puestos avanzados franquistas.

**LEA Y ANUNCIESE EN LA "EPOCA"**

## Hay abundancia...

(VIENE de la página UNO) — oro para poderlo colocar más o posterioro, cuando hubiera exceso de demanda.

El motivo de esta abundancia es la llegada del dinero correspondiente a las ventas de caña en el exterior. De allí que la junta de liquidaciones esté trabajando activamente. También llegan los dineros procedentes de ventas de cacao y luego el pago que hace la United en dólares a los cultivadores de banano, fruta que se viene exportando en gran escala.

## 10 mil quintales...

(VIENE de la Página UNO) — rior del país, el Gobierno ha realizado una nueva importación de diez mil quintales que llegarán mañana.

Este arroz será puesto en venta a 30 céntimos libra en la Fábrica Nacional de Licores y no se venderá a una sola persona más de 5 libras. Con esta medida se quiere evitar que sigan los comerciantes acaparando el arroz para venderlo luego a los precios altos, ya que se trata de ayudar al consumidor y no al comerciante.

Es muy posible que este arroz no dure ni una semana, y en prevención de esto el Gobierno licitará otros 200 mil quintales que serán pedidos por cable una vez terminado el que llega mañana y que como hemos dicho son 10 mil quintales.

## CONTRA HANKOW...

(VIENE de la página UNO)

semicírculo alrededor de Hankow con el propósito de atacar a la guarnición china hoy. Las primeras líneas quedaron establecidas ayer a una distancia de once kilómetros de la propia ciudad, y los chinos han traído numerosos refuerzos a ella para defender el paso estratégico en esa vecindad. Los japoneses han presentado nuevas demandas contra China basado en el incidente del aeródromo de Hungjao, en el que un destacamento japonés montado en un camión fue atacado por tropas chinas, matando varios oficiales y soldados nipones. De hoy a mañana se espera la llegada de una numerosa escuadra japonesa de varios cruceros y cañoneros torpederos que según las últimas noticias de anoche zarparon de los puertos japoneses con nuevos refuerzos. El corresponsal de la agencia Domei anuncia que las fuerzas chinas temiendo que Hankow no puede ser defendido están haciendo preparativos para retirar sus principales fuerzas de allí para obstaculizar el avance japonés en los alrededores del importante paso por las montañas.